

Guatemala, 30 de diciembre de 2015

Licenciada
Gladys Elizabeth Palala Gálvez
Viceministra del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación
MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTES
Su Despacho

Estimada Señora Viceministra:

De la manera más atenta me dirijo a usted con el propósito de presentarle mi informe de actividades **CORRESPONDIENTE AL MES DE DICIEMBRE DE 2015**, conforme lo estipulado en el contrato administrativo por **Servicios Profesionales** número 153-2015, aprobado mediante el acuerdo ministerial número 33-2015, y para el cobro de mis honorarios estoy presentando la factura serie A número 00017.

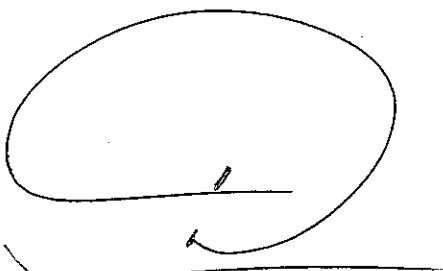
ACTIVIDADES REALIZADAS:

1. Asesoría para el cumplimiento de metas y objetivos de la delegación de Asuntos Jurídicos de la Dirección General del Deporte y la Recreación;
2. Asesoría para el logro de la optimización de los procesos para elaboración de proyectos de convenios y contratos laborales a cargo del Viceministerio del Deporte y la Recreación;
3. Asesoría en el control y actualización de disposiciones legales relacionadas con la Dirección General del Deporte y la Recreación;
4. Asesorar en el desarrollo de políticas, con tendencia a mejorar los procesos de elaboración de proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas;
5. Asesoría en la preparación y elaboración de los dictámenes jurídicos que emite la delegación de Asuntos Jurídicos de la Dirección General del Deporte y la Recreación.

Lic. Alan de la Cruz Aguilar
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación

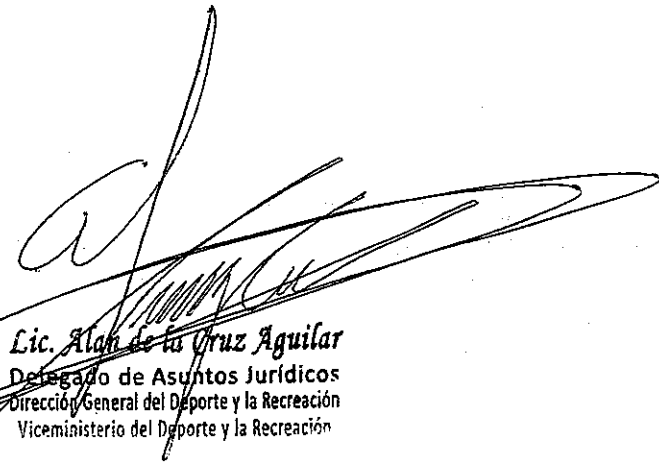
RESULTADOS OBTENIDOS

1. A través de la asesoría prestada se logró alcanzar varios de los objetivos de la delegación de Asuntos Jurídicos de la Dirección General del Deporte y la Recreación;
2. Se trabajó para mejorar la forma de elaboración de memoriales solicitados por el Señor Ministro de Cultura y Deportes, ya que se realizaron varios de ellos dirigidos al Tribunal Supremo Electoral, solicitando información sobre distintas corporaciones municipales del país;
3. Durante el presente mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que laborará en los renglones 021, 029 y 031, algunos de ellos fueron asignados a mi persona.
4. Se realizaron memoriales dirigidos a corporaciones municipales, uno de ellos a la de la Municipalidad de Villa Nueva, solicitando exoneración de multas de tránsito a vehículos de la Dirección General del Deporte y la Recreación, estando pendiente la resolución respectiva;
5. Se tramitó ante la Superintendencia de Administración Tributaria la representación legal de la señora Directora General del Deporte y la Recreación, logrando dicha representación.



José Francisco Avila Cano

Vo.Bo.



Lic. Alan de la Cruz Aguilar
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación

Guatemala, 30 de diciembre de 2015

Licenciada
Gladys Elizabeth Palala Gálvez
Viceministra del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación
MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTES
Su Despacho

Estimada Señora Viceministra:

De la manera más atenta me dirijo a usted con el propósito de presentarle mi **informe de resultados** conforme lo estipulado en el contrato administrativo por **Servicios Profesionales** número 153-2015, aprobado mediante el acuerdo ministerial número 33-2015, correspondiente al período del 5 de enero al 31 de diciembre del presente año.

ENERO

- A través de la asesoría respectiva se logró alcanzar muchos de los objetivos de la delegación de Asuntos Jurídicos de la Dirección General del Deporte y la Recreación;
- Durante el período se logró la optimización en los procesos que se siguen para la elaboración de proyectos de convenios y contratos, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo;
- Se obtuvo un control permanente en la actualización de las publicaciones de disposiciones legales que tienen relación con la Dirección General del Deporte y la Recreación, por lo que se logró mantener actualizadas a todas de ellas en el presente período.

FEBRERO

- Con la implementación de políticas de optimización, durante el período se logró mejorar algunos de los procesos para la revisión de contratos laborales en los renglones presupuestarios 021, 029 y 031 y con ello evitar errores de forma y de fondo;

Alan de la Cruz Aguilar
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación

- En los dictámenes jurídicos que emitió esta delegación dentro del período, algunos de los cuales me fueron asignados, se asesoró de manera correcta logrando con ello una fiel aplicación de las leyes vigentes.
- Se logró mejorar la forma de elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron;
- En los dictámenes jurídicos que emite esta Delegación, algunos de los cuales me fueron asignados, se asesoró de manera correcta, logrando la óptima aplicación de la normativa vigente.

MARZO

- Se logró la firma de convenios de cooperación entre el Ministerio de Cultura y Deportes y algunas instituciones como la Fundación Olímpica y la Federación de Patinaje sobre Ruedas;
- Por medio de dictamen jurídico, se aceptó legalmente la creación de la Delegación de Investigación del Viceministerio del Deporte y la Recreación;
- Con la revisión de varios contratos de personal que labora en los renglones 029, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo, se logró eliminar algunos errores de forma y de fondo en ellos.

ABRIL

- Se logró la firma de convenios de cooperación entre el Ministerio de Cultura y Deportes y algunas instituciones como la Empresa Productos y Mercadeo y el Proyecto Emprende Más;
- Con dictámenes jurídicos que emitidos por esta delegación, como los relacionados con las entidades Emprende Más y Alianza Olimpiadas Especiales, se le dio el aval legal a convenios de cooperación con dichas instituciones;
- Se obtuvo mejoras en la forma de elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron;

MAYO

- Se obtuvo la firma de convenios de cooperación entre el Ministerio de Cultura y Deportes y algunas instituciones como la Fundación Olímpica y la alcaldía de San Martín Jilotepeque, Chimaltenango;
- Se logró la elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron, siendo una de ellas el Acuerdo Ministerial de creación de la Ventanilla Única;
- Se realizó la redacción de dictámenes jurídicos, como el de Acceso a la Información Pública.

Lic. Alan de la Cruz Aguilar
 Delegado de Asuntos Jurídicos
 Dirección General del Deporte y la Recreación
 Viceministerio del Deporte y la Recreación

JUNIO

- Durante el este mes con la revisión de varios contratos de personal que labora en los renglones 029, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo, se logró eliminar errores de forma y de fondo;
- Se presentaron, ante el Ministerio Público, denuncias contra algunas instituciones, como la alcaldía del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, por daños a la infraestructura del Ministerio de Cultura y Deportes.;
- Dentro de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron, se encuentra el Acuerdo Ministerial de aprobación del Convenio con la Fundación Olímpica;
- Se realizaron varios dictámenes jurídicos, dentro de ellos el relacionado con la situación legal de los parques deportivos y recreativos a cargo del Ministerio de Cultura y Deportes.

JULIO


- El Ministerio Público recibió la denuncia en contra del Consejo Municipal del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, por destrucción de infraestructura deportiva y recreativa a cargo del Ministerio de Cultura y Deportes;
- Se elaboró una querrela en contra de personas que dañaron el patrimonio del Ministerio de Cultura y Deportes, en el municipio de Zunil departamento de Quetzaltenango;
- Elaboración de un memorial con el cual se evacuó una audiencia, por cuarenta y ocho horas, en un Recurso de Amparo en el cual se involucró al señor Ministro de Cultura y Deportes.

AGOSTO

- Con el seguimiento respectivo a la denuncia en contra del Consejo Municipal del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, el Ministerio Público informó sobre el proceso de investigación que se desarrolla en este caso;
- Se presentó a la Dirección General del Deporte y la Recreación un informe circunstanciado de la situación en que se encuentran en la actualidad los cuatro centros deportivos a cargo del Ministerio de Cultura y Deportes, en lo que respecta a su adscripción;
- Se logró el seguimiento al Recurso de Amparo en el cual se involucró al señor Ministro de Cultura y Deportes.

SEPTIEMBRE

- Con el seguimiento respectivo a la denuncia en contra del Consejo Municipal del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, se recabó información del estado de la investigación por parte del Ministerio Público;


Lic. Juan de Dios Aguirre
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación

- Por medio de querrela se logró demandar a los señores **MARIO LORENZO POZ SAY**, Presidente del Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE), de la Aldea la Estancia de la Cruz del Municipio de Zunil del departamento de Quetzaltenango, **ANDRÉS POZ CHAY**, Alcalde Auxiliar de la Aldea la Estancia de la Cruz del Municipio de Zunil del departamento de Quetzaltenango, por daños en contra de instalaciones del Ministerio de Cultura y Deportes;
- Con un memorial se respuesta y seguimiento a un Recurso de Amparo, en el cual se involucró al señor Ministro de Cultura y Deportes como tercero interesado.

OCTUBRE

- Con la revisión de varios contratos de personal que laborará en los renglones 029 y 021, varios de ellos que fueron asignados a mi persona, se logró eliminar algunos errores de forma y de fondo;
- Con el seguimiento respectivo a la denuncia en contra del Consejo Municipal del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, la cual se encuentra bajo investigación del Ministerio Público, se pudo conocer la etapa en se encuentra dicha denuncia;
- Con el seguimiento respectivo a un Recurso de Amparo interpuesto por vecinos de la Colonia Carolingia, jurisdicción de Mixco, Guatemala, en contra de la Municipalidad de ese municipio, en el cual se involucró al señor Ministro de Cultura y Deportes como tercero interesado, se pudo conocer el avance de dicho amparo.

NOVIEMBRE

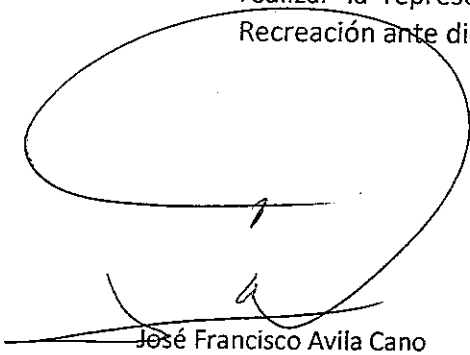
- En el proceso de adscripción de los terrenos donados al Ministerio de Cultura y Deportes para la construcción de instalaciones deportivas y Recreativas, se logró notificar a distintas municipalidades de los requisitos que falta llenarse para finalizar dicho proceso de adscripción;
- En relación al caso de cuatro vehículos retenidos en los talleres a donde se enviaron para su reparación, se logró presentar denuncias penales por la retención indebida de dichos vehículos;
- Por medio de una opinión jurídica relacionada con el paradero de varios vales de gasolina que no han sido respaldados con la documentación correspondiente, se indicó que debe denunciarse a los involucrados en el hecho.

DICIEMBRE

- Por medio una denuncia relacionada con anomalías encontradas en la administración del Parque Recreativo Erick Bernabé Barrondo, se logró involucrar a las personas que participaron en el hecho;

Lic. Alan de la Cruz Aguilar
 Director de Asesoría Jurídica
 Dirección General de Asesoría Jurídica y Recreación
 Vice Ministerio del Deporte y la Recreación

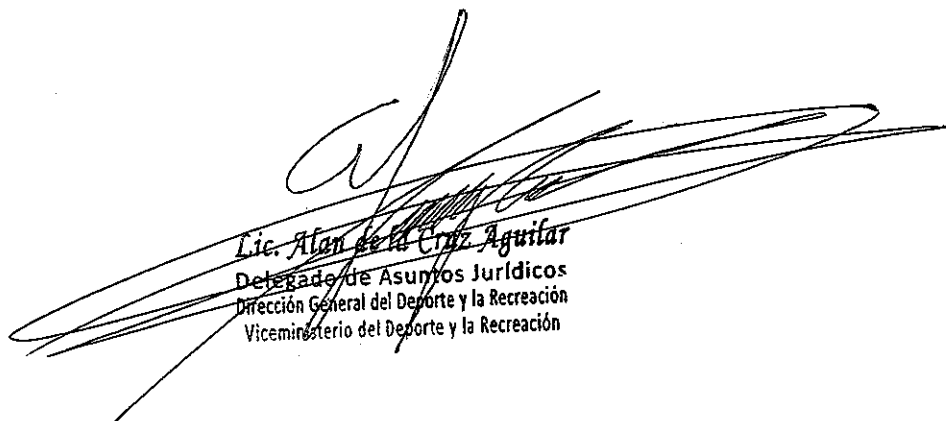
- Con la realización de varios memoriales dirigidos al Tribunal Supremo Electoral, solicitando información sobre distintas corporaciones municipales del país, se logró avanzar en el proceso de adscripción, al Ministerio de Cultura y Deportes, de varios terrenos en los que están construidas instalaciones deportivas y recreativas ;
- Con memorial dirigido a la Corporación Municipal de Villa Nueva departamento de Guatemala, solicitando exoneración de multas de tránsito a vehículos de la Dirección General del Deporte y la Recreación, se buscó que dicha Corporación exonere en su totalidad dichas multas, estando pendiente de la resolución respectiva;
- Con el trámite respectivo ante la Superintendencia de Administración Tributaria para realizar la representación legal de la señora Directora General del Deporte y la Recreación ante dicha dependencia, se logró dicha representación.



Handwritten signature of José Francisco Avila Cano, consisting of a large, stylized loop followed by a horizontal line and a small flourish.

José Francisco Avila Cano

Vo.Bo.



Handwritten signature of Lic. Alan de la Cruz Aguilar, featuring a large, sweeping initial 'A' followed by a series of horizontal strokes.

Lic. Alan de la Cruz Aguilar
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación

Guatemala, 30 de diciembre de 2015

Licenciada
Gladys Elizabeth Palala Gálvez
Viceministra del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación
MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTES
Su Despacho

Estimada Señora Viceministra:

De la manera más atenta me dirijo a usted con el propósito de presentarle mi **informe Final de actividades**, conforme lo estipulado en el contrato administrativo por **Servicios Profesionales** número 153-2015, aprobado mediante el acuerdo ministerial número 33-2015, correspondiente al período del 5 de enero al 31 de diciembre del presente año.

ENERO

- Se brindó durante el presente mes la asesoría correspondiente, para lograr alcanzar los objetivos de la Delegación de Asuntos Jurídicos de la Dirección General del Deporte y la recreación;
- Durante el mes existió optimización en los procesos que se siguieron para la revisión de los contratos de personal que labora en los renglones presupuestarios 021, 029 y 031, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo;
- Se controló permanentemente la actualización de las publicaciones de disposiciones legales que tienen relación con la Dirección General del Deporte y la Recreación, por lo que se logró la actualización de la mayoría de ellas;
- Se obtuvo mejoras en los procesos para la elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron;
- En lo que respecta a los dictámenes jurídicos que emite esta Delegación, algunos de los cuales me fueron asignados, se asesoró de manera correcta a efecto de obtener una exacta aplicación de la normativa de orden administrativo vigente.

Lic. Alan de la Cruz Aguilar
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación

FEBRERO

- Durante el presente mes se continuó con el proceso de revisión de los contratos de personal que labora en los renglones presupuestarios 021, 029 y 031, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo;
- Se trabajó en el control de las publicaciones de disposiciones legales que tienen relación con la Dirección General del Deporte y la Recreación, para mantener su actualización;
- Se buscó mejoras en la forma de elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron;
- En la elaboración de dictámenes jurídicos que emite esta Delegación, algunos de los cuales me fueron asignados, se asesoró de manera correcta a efecto de lograr óptima aplicación de la normativa vigente.

MARZO

- Durante el presente mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que labora en los renglones 029, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo;
- Se logró la realización de convenios de cooperación entre el Ministerio de Cultura y Deportes y algunas instituciones como la Fundación Olímpica y la Federación de Patinaje sobre Ruedas.
- Se trabajó en la mejora de la forma de elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron;
- En la elaboración de dictámenes jurídicos que emite esta delegación, La creación de la Delegación de Investigación del Viceministerio del Deporte y la Recreación, se asesoró a efecto de lograr una correcta aplicación de la normativa vigente.

ABRIL

- Durante el presente mes se realizó la revisión de varios contratos de personal que labora en los renglones 021 y 031, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo;
- Se logró la realización de convenios de cooperación entre el Ministerio de Cultura y Deportes y algunas instituciones como la Empresa Productos y Mercadeo y el Proyecto Emprende Más.
- Se obtuvo mejoras en la forma de elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron;
- En la elaboración de dictámenes jurídicos que emite esta delegación, como Emprende Más y Alianza Olimpiadas Especiales, se asesoró a efecto de lograr una correcta aplicación de la legislación vigente.

Lic. Alan de la Cruz Aguilar
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación

Lic. Alan de la Cruz Aguilan
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación

MAYO

- Durante el mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que labora en los renglones 021, 029 Y 031, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo;
- Se trabajó en la realización de convenios de cooperación entre el Ministerio de Cultura y Deportes y algunas instituciones como la Fundación Olímpica y la alcaldía de San Martín Jilotepeque, Chimaltenango;
- Se obtuvo mejoras en la forma de elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron, siendo una de ellas el Acuerdo Ministerial de creación de la Ventanilla Única;
- En la elaboración de dictámenes jurídicos que emite esta delegación, como el de acceso a la Información Pública, se asesoró a efecto de lograr una correcta aplicación de la legislación vigente.

JUNIO

- Durante el este mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que labora en los renglones 029, algunos de los cuales estuvieron a mi cargo;
- Se realizó denuncias contra algunas instituciones, como la alcaldía del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, por daños a la infraestructura del Ministerio de Cultura y Deportes.;
- Se trabajó en mejoras sobre la forma de elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron, siendo una de ellas el Acuerdo Ministerial de aprobación del Convenio con la Fundación Olímpica;
- En la elaboración de dictámenes jurídicos que emite esta delegación, como el de la forma en que se encuentra la situación legal de los parques recreativos a cargo del Ministerio de Cultura y Deportes, se asesoró a efecto de lograr una correcta aplicación de la legislación vigente.

JULIO

- Durante el presente mes se realizó la revisión de varios contratos de personal que labora en los renglones 021, 029 y 031, asignados a mi persona;
- Remisión al Ministerio Público de denuncia en contra del Consejo Municipal del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, por destrucción de infraestructura deportiva y recreativa a cargo del Ministerio de Cultura y Deportes;

- Se trabajó en mejoras de la forma de elaboración de los proyectos de resoluciones ministeriales y administrativas que se emitieron, siendo una de ellas la querrela en contra de personas que dañaron el patrimonio del Ministerio de Cultura y Deportes;
- Elaboración del memorial respectivo evacuando una audiencia por cuarenta y ocho horas en Recurso de Amparo en el cual se involucró al señor Ministro de Cultura y Deportes.

AGOSTO

- Durante el este mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que labora en los renglones 029, los cuales fueron asignados a mi persona;
- Se efectuó el seguimiento respectivo a la denuncia en contra del Consejo Municipal de la Municipalidad del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala;
- Se buscó mejoras en la forma de elaboración de informes solicitados por el Señor Ministro de Cultura y Deportes, ya que se efectuó un informe circunstanciado de la situación en que se encuentran en la actualidad los cuatro centros deportivos a cargo del Ministerio de Cultura y Deportes, en lo que respecta a su adscripción;
- Se le dio seguimiento al Recurso de Amparo en el cual se involucró al señor Ministro de Cultura y Deportes.

SEPTIEMBRE

- Durante el mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que laborará en los renglones 029 y 021, los cuales fueron asignados a mi persona;
- Se efectuó el seguimiento respectivo a la denuncia en contra del Consejo Municipal del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, la cual se encuentra bajo investigación del Ministerio Público;
- Se buscó mejoras en la forma de elaboración de memoriales solicitados por el Señor Ministro de Cultura y Deportes, ya que se efectuó una querrela en contra de los señores **MARIO LORENZO POZ SAY**, Presidente del Consejo Comunitario de Desarrollo (COCODE), de la Aldea la Estancia de la Cruz del Municipio de Zunil del departamento de Quetzaltenango, **ANDRÉS POZ CHAY**, Alcalde Auxiliar de la Aldea la Estancia de la Cruz del Municipio de Zunil del departamento de Quetzaltenango, por daños en contra de instalaciones del Ministerio de Cultura y Deportes;
- Se le dio seguimiento un Recurso de Amparo, en el cual se involucró al señor Ministro de Cultura y Deportes como tercero interesado.

Lic. Alan de la Cruz Aguilar
 Delegado de Asuntos Jurídicos
 Dirección General de Deporte y la Recreación
 Viceministerio del Deporte y la Recreación

Lic. Alan de la Cruz Aguilar
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General de Deporte y Recreación
Administración de Deporte y Recreación

OCTUBRE

- A través de la asesoría prestada se alcanzó varios de los objetivos de la delegación de Asuntos Jurídicos de la Dirección General del Deporte y la Recreación;
- Durante el mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que laborará en los renglones 029 y 021, varios de ellos que fueron asignados a mi persona;
- Se realizó el seguimiento respectivo a la denuncia en contra del Consejo Municipal del municipio de San José del Golfo, departamento de Guatemala, la cual se encuentra bajo investigación del Ministerio Público.
- Se le dio seguimiento a un Recurso de Amparo interpuesto por vecinos de la Colonia Carolingia, jurisdicción de Mixco, Guatemala, en contra de la municipalidad de ese municipio, en el cual se involucró al señor Ministro de Cultura y Deportes como tercero interesado.

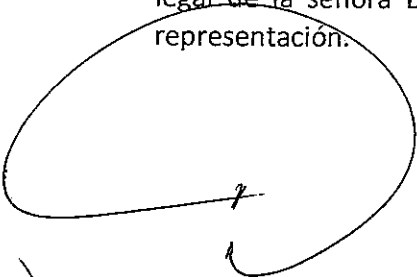
NOVIEMBRE

- Se realizó mejoras en la forma de elaboración de memoriales solicitados por el Señor Ministro de Cultura y Deportes, ya que se elaboraron varios de ellos dirigidos a distintas corporaciones municipales del país, solicitándoles información necesaria para adscribir terrenos, con instalaciones deportivas y recreativas, al Ministerio de Cultura y Deportes.
- Durante el mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que laborará en los renglones 029 y 021, los cuales fueron asignados a mi persona;
- Se realizaron dictámenes y opiniones jurídicas, una de ellas relacionada con el paradero de varios vales de gasolina que no han sido respaldados con la documentación correspondiente;
- Se le dio seguimiento a una denuncia relacionada con anomalías encontradas en la administración del Parque Recreativo Erick Bernabé Barrondo.

DICIEMBRE

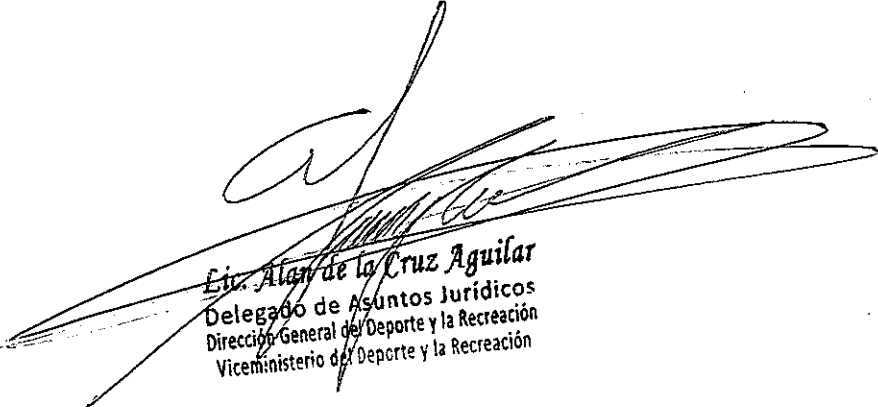
- Se trabajó para mejorar la forma de elaboración de memoriales solicitados por el Señor Ministro de Cultura y Deportes, ya que se realizaron varios de ellos dirigidos al Tribunal Supremo Electoral, solicitando información sobre distintas corporaciones municipales del país;

- Durante el presente mes se hizo la revisión de varios contratos de personal que laborará en los renglones 021, 029 y 031, algunos de ellos fueron asignados a mi persona.
- Se realizaron memoriales dirigidos a corporaciones municipales, uno de ellos a la de la Municipalidad de Villa Nueva, solicitando exoneración de multas de tránsito a vehículos de la Dirección General del Deporte y la Recreación, estando pendiente la resolución respectiva;
- Se tramitó ante la Superintendencia de Administración Tributaria la representación legal de la señora Directora General del Deporte y la Recreación, logrando dicha representación.



José Francisco Avila Cano

Vo.Bo.



Eiv. Alan de la Cruz Aguilar
Delegado de Asuntos Jurídicos
Dirección General del Deporte y la Recreación
Viceministerio del Deporte y la Recreación